

59/2016

## Zmluva

o poskytnutí dotácie z rozpočtu obce Sučany  
uzatvorená podľa § 51 Občianskeho zákonníka

č.: 3.

### Čl. 1

#### Zmluvné strany

##### 1. Poskytovateľ dotácie:

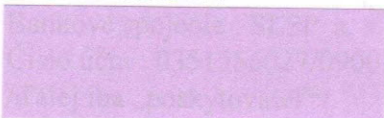
###### Obec Sučany

Sídlo: Námestie SNP 31, 038 52 Sučany

zastúpený: Ing. Vladimír Plžik., starosta obce

IČO: 00316938

DIČ: 2020595016



a

##### 2. Prijemca dotácie:

###### Občianske združenie Centrum environmentálnej výchovy Turiec

Sídlo: Severná 6 036 01 Martin

zastúpený: Mgr. Martin Kondek, predseda OZ

IČO: 42347769

Bankové s [redacted] vo, organizačná zložka zahraničnej osoby

Číslo účtu [redacted]

/ďalej iba [redacted]

### Čl. 2

#### Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok poskytovateľa poskytnúť príjemcovi finančnú dotáciu zo svojho rozpočtu za podmienok uvedených v tejto zmluve.

2. Poskytovateľ poskytuje príjemcovi dotáciu podľa:

- § 7 ods. 4 z. č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy
- Všeobecne záväzného nariadenia obce Sučany č. 6/2015 o poskytovaní dotácií.
- Uznesenia obecného zastupiteľstva obce Sučany č. 42/2016.

### Čl. 3

#### Výška, účel a použitie dotácie

1. Účelom poskytnutia dotácie je podpora všeobecne prospešného účelu (vzdelávanie, výchova a rozvoj telesnej kultúry a športu a záujmová činnosť), ktorý poskytuje príjemca deťom a žiakom od 5 do 15 rokov veku s trvalým pobytom na území obce Sučany (ďalej len „dieťa“).

2. Výška dotácie je **20,-** Eur na jedno dieťa, ktoré bolo zaradené do činnosti príjemcu ku dňu 15.9.2015 na základe žiadosti zákonného zástupcu dieťaťa a dokladu vydaného príjemcom preukazujúceho túto skutočnosť. Počet detí v zmysle bodu 2 tohto článku je **168**.
3. Celková výška dotácie je **3 360,-** Eur (slovom tritisícristošesťdesiat eur).
4. Príjemca je oprávnený dotáciu použiť na financovanie bežných výdavkov príjemcu súvisiacich s účelom dotácie (osobné a prevádzkové náklady).

#### **Čl. 4**

##### **Spôsob poskytnutia a vyúčtovania dotácie**

1. Dotácia bude poskytnutá bezhotovostným stykom z účtu poskytovateľa na účet príjemcu nasledovne:
  - a) 60% z celkovej výšky dotácie uvedenej v Čl. 3 ods. 3 tejto zmluvy v termíne do 30 dní od účinnosti tejto zmluvy,
  - b) 40% z celkovej výšky dotácie uvedenej v Čl. 3 ods. 3 tejto zmluvy v termíne najneskôr do 15.11.2016, a to za splnenia podmienky, že príjemca predložil poskytovateľovi novú žiadosť o poskytnutie dotácie v zmysle všeobecne záväzného nariadenia obce Sučany o poskytovaní dotácií v lehote do 15.10.2016.
2. Výška dotácie uvedená v bode 1 písm. b) tohto článku môže byť poskytovateľom znížená z nasledovných dôvodov:
  - a) dôjde k zníženiu počtu detí k 15.9.2016 oproti ich počtu k 15.9.2015 o viac ako 10% a/ alebo
  - b) dieťa bude k 15.9.2016 zaradené do činnosti ďalšieho resp. ďalších príjemcov dotácie na dieťa v zmysle všeobecne záväzného nariadenia obce Sučany o poskytovaní dotácií a/alebo
  - c) z osobitných dôvodov, napr. z vykonaných kontrol u príjemcu je zrejmé, že príjemca porušuje povinnosti podľa zmluvy.
3. Výška dotácie uvedená v bode 1 písm. b) tohto článku bude v prípade uplatnenia dôvodov uvedených v bode 2 tohto článku poskytovateľom znížená o nasledovné sumy:
  - a) o sumu dotácie pripadajúcu na jedno dieťa podľa Čl. 3 ods. 2 tejto zmluvy,
  - b) o sumu dotácie pripadajúcu na jedno dieťa podľa Čl. 3 ods. 2 tejto zmluvy rozdelenej pomerne medzi ďalších príjemcov dotácie na toto dieťa,
  - c) o celú sumu dotácie uvedenej v bode 1 písm. b) tohto článku.
4. Výšku dotácie uvedenej v bode 1 písm. b) tohto článku je poskytovateľ oprávnený zmeniť automaticky bez potreby dodatku k tejto zmluve, na základe oznámenia tejto skutočnosti príjemcovi.
5. Časové použitie dotácie je do 31.12.2016 vrátane zúčtovania bankou. V prípade jej nedočerpania k uvedenému dátumu je príjemca povinný poskytovateľovi poslať avízo o úhrade nedočerpanej dotácie a vrátiť nedočerpanú sumu na účet poskytovateľa do 31.12.2016, ako variabilný symbol uvedie svoje IČO.
6. Po ukončení celého rozpočtového roka 2016 je povinný príjemca predložiť zúčtovanie použitia dotácie za rok 2016 v termíne do 15.01.2017. Zúčtovanie obsahuje najmä:
  - a) kópie účtovných dokladov preukazujúcich účelné použitie dotácie, na ktorých (ako aj origináloch) bude uvedené že boli použité pre zúčtovanie dotácie od poskytovateľa,
  - b) kópie výpisov z bankového účtu
  - c) ďalšie doklady požadované poskytovateľom.
7. Ak príjemca poskytovanie činnosti v priebehu rozpočtového roka 2016 ukončí, zúčtuje poskytnutú dotáciu ku dňu skončenia činnosti, najneskôr do 30 dní po ukončení činnosti a v tomto termíne vráti nevyčerpanú dotáciu na účet poskytovateľa. Ako variabilný symbol uvedie svoje IČO.

## Čl. 5 Povinnosti prijímateľa

1. Pri použití dotácie je príjemca povinný zachovávať hospodárnosť, efektívnosť, účinnosť a účelnosť použitia dotácie a je povinný postupovať v zmysle § 19 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
2. Prijímateľ dotácie sa zaväzuje poskytnutú dotáciu použiť len na účel, ktorý je uvedený v článku 3 tejto zmluvy.
3. V prípade zmeny názvu, zastúpenia, adresy sídla, IČO, DIČ alebo čísla účtu v peňažných ústavoch každá zo zmluvných strán je povinná oznámiť túto skutočnosť bezodkladne druhej zmluvnej strane najneskôr v lehote do 7 kalendárnych dní od okamihu kedy táto skutočnosť nastala.
4. Príjemca je povinný priebežne viesť doklad (napr. triednu knihu alebo knihu dochádzky), z ktorého sú zrejmé nasledovné údaje:
  - a) popis, miesto, čas a trvanie záujmovej činnosti,
  - b) meno a priezvisko detí prihlásených na záujmovú činnosť,
  - c) meno a priezvisko detí prítomných na záujmovej činnosti,
  - d) meno a priezvisko osoby riadiacej vykonávanie záujmovej činnosti,
  - e) meno a priezvisko osoby zodpovednej za vypracovanie tohto dokladu a jej podpis,
  - f) meno a priezvisko osoby kontrolujúcej vykonávanie záujmovej činnosti.
5. Príjemca je povinný viesť účtovnú evidenciu v súlade so zákonom č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.
6. Príjemca sa zaväzuje v prípade porušenia podmienok tejto zmluvy alebo porušenia finančnej disciplíny podľa § 31 odst. 1 písm. a/ zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy alebo porušenia podmienok poskytnutia dotácie v zmysle VZN poskytovateľa o dotáciách, vrátiť finančné prostriedky poskytovateľovi, a to vo výške a v lehote požadovanej poskytovateľom. Zároveň je povinný zaplatiť poskytovateľovi sankcie v zmysle VZN poskytovateľa o dotáciách a všeobecne záväzných právnych predpisov (napr. penále vo výške podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy, úrok z omeškania podľa Občianskeho zákonníka).

## Čl. 6 Spôsob vykonávania kontroly

1. Poskytovateľ a osoby uvedené vo VZN č. 6/2015 ako aj pedagogickí pracovníci Základnej školy v Sučanoch sú oprávnení priebežne vykonávať kontrolu plnenia povinností príjemcu podľa tejto zmluvy, a to najmä kontrolu hospodárnosti, efektívnosti a účelovosti využitia dotácie (kontrola vecnej realizácie predmetu zmluvy) ako aj finančnú kontrolu hospodárenia s poskytnutou dotáciou podľa zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite.
2. Príjemca je povinný umožniť poskytovateľovi vykonať kontrolu v zmysle predchádzajúceho odseku, a to vecnú kontrolu hospodárenia s poskytnutou dotáciou podľa zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
3. Príjemca je povinný bezodkladne predkladať poskytovateľovi požadované doklady, informácie a vysvetlenia súvisiace s vykonávanou kontrolou ako aj poskytovať inú primeranú súčinnosť.
4. Uvedené povinnosti príjemcu sa vzťahujú aj na pracovníkov príjemcu, pričom príjemca sa zaväzuje poučiť ich o tejto skutočnosti.

## Čl. 7

### Osobitné a záverečné ustanovenia

1. Zmluva môže byť zmenená len po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán, a to formou písomných dodatkov, podpísaných štatutárnymi zástupcami zúčastnených strán.
2. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden obdrží žiadateľ a jeden poskytovateľ.
3. Podmienky, ktoré neboli dohodnuté v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanovenia Občianskeho zákonníka v platnom znení.
4. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, porozumeli jej obsahu, prehlasujú, že nebola uzatvorená v tiesni ani za nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vo vlastnom mene podpisujú.
5. Táto zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou a v súlade s ustanovením § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle Obce Sučany ako povinnej osoby v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

V Sučanoch, dňa 23.5.2016.....

V Martine, dňa 23.5.2016.....

**za Obec Sučany**

**za OZ Centrum environmentálnej výchovy  
Turiec**

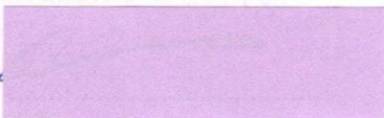
Meno a priezvisko: Ing. Vladimír Plžik

Meno a priezvisko: Mgr. Martin Kondek

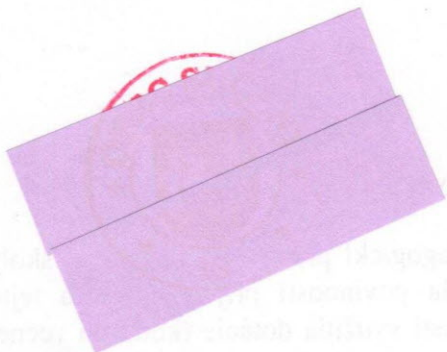
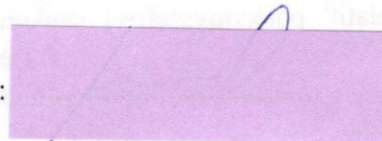
Funkcia: starosta obce

Funkcia: predseda OZ CEV

Podpis:



Podpis:



### Zoznam žiakov CVČ CEV Turiec Martin s trvalým pobytom v obci Sučany

P. č.	Priezvisko, meno	Ročník	Trvalé bydlisko
1.	Facuna Kristián	1	Partizánska 405/24
2.	Gejdoš Marek	1	Sládkovičova 2
3.	Rác Kristián	1	Fučikova 14
4.	Žilka Adrián	1	Partizánska 21
5.	Bielená Timea	1	Dukelských hrdinov 13
6.	Martinka Samuel	1	Budovateľská 13
7.	Segečová Simona	1	J. A. Komenského 9
8.	Fojtík Martin	1	Kollárova 943/5
9.	Rusnák Tomáš	1	Hrabinská 9
10.	Holková Adriana	1	Podhradská cesta 1236/5
11.	Matula Šimon	1	J. A. Komenského 66
12.	Puška Peter	1	Ď. Langsfelda 2036/26A
13.	Repková Eva	1	J. A. Komenského 50
14.	Raffajová Nina	1	Gen. Svobodu 1105/3
15.	Hlavatová Sophia	1	Fatranská cesta 2156/198
16.	Maňková Lea	1	Pionierska 18
17.	Vladárová Sarah	1	Hurbanova 5
18.	Kopčeková Nella	1	Kpt. Nálepku 18
19.	Slaný Martin	1	Tehelná 1733/5
20.	Dibdiak Samuel	1	Hlavná 1243/4
21.	Sýkorová Nikol	1	Štúrova 18
22.	Kulichová Daniela	1	Podskaľa 25/1
23.	Balogová Marcela	1	Fučikova 8
24.	Handlír Miroslav	1	J. A. Komenského 24
25.	Kroščenová Lucia	1	Partizánska 24
26.	Bongilajová Natália	1	Partizánska 24
27.	Hažerová Michaela	1	Fatranská cesta 36
28.	Luššuth Nicolas	1	29. augusta 87/92
29.	Bolibruch Marek	1	Kpt. Nálepku 26
30.	Bohuš Juraj	2	Námestie SNP 43
31.	Danyiová Marcela Sharon	2	29. augusta 79/86
32.	Kucbelová Nela	2	Fatranská cesta 35
33.	Kuffnerová Jana	2	1. mája 9
34.	Kuzica Jakub	2	Kpt. Nálepku 2
35.	Móricová Romana	2	Fatranská cesta 31
36.	Očka Michal	2	Pionierska 71/5
37.	Pálffyová Lujza	2	Pionierska 7
38.	Vrábel Richard	2	Stromová 778/1
39.	Závatzká Lea	2	J. A. Komenského 218/12
40.	Baumgartner Dávid	2	Železničná 1142/10
41.	Beniač Marek	2	Osloboditeľov 18
42.	El Asely Amina	2	Stromová 778/1
43.	Gerec Tomáš	2	Budovateľská 5
44.	Grzanková Nina	2	Osloboditeľov 11
45.	Hlavatá Nina	2	Partizánska 11
46.	Hušlová Andrea	2	Fučikova 15
47.	Kotteková Veronika	2	Kpt. Nálepku 14
48.	Kozák Jakub	2	Turianska 23
49.	Kurhajec Andrej	2	Mierová 20
50.	Lisík Teo	2	Čsl. armády 2137/14A
51.	Marček Tomáš	2	Stromová 2043/8
52.	Mihálik Filip	2	Pod Brezinou 5
53.	Šinglárová Tatiana	2	Ď. Langsfelda 209/57
54.	Špirko Matej	2	Jilemnického 12
55.	Tomka Tobias	2	Gen. Svobodu 1102/2
56.	Králik Adrian	2	Fatranská cesta 73
57.	Kolníková Klaudia	2	Fatranská cesta 89

58.	Facunová Melánia	3	Fučíkova 8
59.	Dančová Viktória	3	Jánošíkova 2/52
60.	Dibdiak Timotej	3	Hlavná 1243/24
61.	Fúčeľová Kristína	3	Podskala 21
62.	Gríger Ivan	3	Fatranská cesta 619
63.	Chládeková Melánia	3	Fučíkova 45A
64.	Katona Peter	3	Stromová 781/7
65.	Langsfeldová Nikoleta	3	Partizánska 12
66.	Matulová Klára	3	J. A. Komenského 66
67.	Oberuč Richard	3	Hradiská 663/14
68.	Ondák Silvester	3	Tehelná 11
69.	Petrovová Vanesa	3	Hviezdoslavova 15
70.	Repka Matúš	3	J. A. Komenského 50
71.	Šarközi Jakub	3	Fučíkova 8
72.	Špírková Ingrid	3	Stará Teheľň 1960/4
73.	Štangová Bianka	3	Fatranská cesta 673/20
74.	Barnau Anna Sophie	3	Pionierska 16
75.	Bulková Jennifer Marta	3	Námestie SNP 39
76.	Čech Daniel	3	Stará Hradská 26
77.	Dianovský Samuel	3	Fatranská cesta 25
78.	Hanáková Timea	3	Vrútocká cesta 1215/6
79.	Kočalka Jakub	3	Dukelských hrdinov 11
80.	Laššuth Richard	3	29. augusta 87/92
81.	Lipták Martin	3	Čsl. armády 28
82.	Maslák Michal	3	Hrabinská 690/25
83.	Mikuláš Matej	3	Horčíčkova 1
84.	Olešová Henrieta	3	Kuzmányho 12
85.	Ondrušová Alexandra	3	Čsl. armády 1024/29
86.	Rohoňová Radka	3	Hviezdoslavova 14
87.	Rybárová Nikola	3	Meškalská 2
88.	Segeč Matej	3	J. A. Komenského 9
89.	Szabo David	3	Hrabinská 18
90.	Tkáčová Natália	3	Stará Teheľň 2152/12
91.	Vargová Vanesa	3	Tehelná 5
92.	Farkašová Viktória Eva	3	Fučíkova 8
93.	Lacika Samuel	3	29. augusta 74/101
94.	Bohušová Barbora	4	Námestie SNP
95.	Baláž Marcel	4	Štúrova 23
96.	Černek Samuel	4	Mierová 8
97.	Dubovec Marko	4	Pionierska 20
98.	Hüberová Júlia	4	Jilemnického 20
99.	Lahuta Matej	4	Štiavnická cesta 36
100.	Hlavata Martin	4	Jánošíkova 959/1
101.	Murčeková Beáta	4	J. A. Komenského 15
102.	Komentová Katarína	4	Tehelná 20
103.	Piroh Matúš	4	Ing. Kožucha 12
104.	Kozáková Katarína	4	Turianska 23
105.	Piško Maroš	4	Štiavnická cesta 904/18
106.	Kuzicová Timea	4	Kpt. Nálepku 2
107.	Puška Gabriel	4	Ď. Langsfelda
107.	Raffajová Liliana	4	Gen. Svobodu 1105/3
109.	Plevka Šimon	4	Hrabinská 1107/41
110.	Remeník Kevin	4	Dukelských hrdinov 17
111.	Sokolová Rebeka	4	Podhradská cesta 5
112.	Štaňová Terézia	4	Dukelských hrdinov 8
113.	Vladárová Karin	4	Hurbanova 5
114.	Záborský Matúš	4	Družstevná 1
115.	Facuna Emil	5	Tehelná 7
116.	Gerecová Barbora	5	Budovateľská 5
117.	Gregor Vladimír	5	Čsl. armády 12

118.	Hlavatová Rebeka	5	Fatranská cesta 2156/19B
119.	Kaněrová Vanesa	5	Mierová 2000/21A
120.	Končeková Brenda	5	Ď. Langsfelda 2037/26B
121.	Kyselíková Katarína	5	Tehelná 3
122.	Lisík Marko	5	Čsl. armády 2137/14A
123.	Martinka Adam	5	Budovateľská 13
124.	Miertová Kristína	5	Fatranská cesta 56
125.	Poliačik Michal	5	Fatranská cesta 1046/7
126.	Rybár Adrian	5	Kráľova 1
127.	Šesták Maroš	5	Kpt. Nálepku 13
128.	Babčová Tereza	5	Hradiská 14
129.	Benková Silvia	5	Stará Hradská 9
130.	Dančo Michal	5	Jánošíkova 2/52
131.	Džuganová Simona	5	Tehelná 9
132.	Fašánok Andrej	5	Turianska 14
133.	Hodoš Dávid	5	Jánošíkova 913/3
134.	Janíková Laurette	5	Stromová 513/5
135.	Lipničanová Tereza	5	Tehelná 7
136.	Piader Richard	5	Fatranská cesta 44
137.	Tkáč Ján	5	Stará Teheľ 5152/12
138.	Facuna Denis	5	Sučany
139.	Facunová Anabela	5	Fučíkova 8
140.	Kroščen Marcel	5	Partizánska 24
141.	Nagyová Letícia	5	Fučíkova 8
142.	Barbuš Samuel	5	Gen. Svobodu 9
143.	Štípalová Veronika	5	Dukelských hrdinov 139/4
144.	Segeč Dušan	5	Horčíčkova 1020/4
145.	Čiliak Martin	6	Hurbanova 1041/8
146.	Fúcelová Lucia	6	Jánošíkova 23/7
147.	Hodasová Karin	6	Fučíkova 325/4
148.	Holigová Ema	6	Štúrova 30
149.	Kolštomová Natália	6	Fučíkova 5
150.	Marček Matej	6	Stromová 2043/8
151.	Počalová Kristína	6	Podhradská cesta 3
152.	Šarközi Nikolas	6	Fučíkova 8
153.	Šinglárová Paulína	6	Ď. Langsfelda 209/57
154.	Široký Juraj	6	Čsl. armády 17
155.	Trenčák Dominik	6	Vrútocká cesta 23
156.	Badáňová Karin	6	Hlavná 34
157.	Beláčiková Natália	6	Ing. Kožucha 3
158.	Hudák Martin	6	Jilemnického 36
159.	Kozák Peter	6	Jilemnického 48
160.	Kudry Lukáš	6	Dukelských hrdinov 8
161.	Pirohová Zuzana	6	Ing. Kožucha 12
162.	Slaný David	6	Tehelná 1733/5
163.	Záborský Martin	6	Družstevná 1
164.	Braník Tomáš	6	Osloboditeľov 15
165.	Bellová Nikola	6	Osloboditeľov 4
166.	Pompová Miroslava	6	Námestie SNP 39
167.	Olbertová Jaroslava Kristína	6	J. A. Komenského 56
168.	Remeň Tomáš	6	Stará Teheľ 396/1